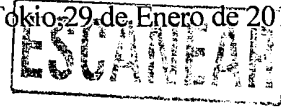



Tokio, 29 de Enero de 2015



## PODER

La compañía Sumitomo Corporation, representada por Yasuyuki Abe, por este medio otorga poder a favor de Víctor Hugo Toscano Mosquera, para que el mandatario pueda contestar demandas a nombre de la compañía mandante y cumplir, a nombre de la mandante, las obligaciones establecidas en la Ley de Compañías para las empresas extranjeras socias de compañías ecuatorianas, sin que por ello deba entenderse que la mandante será considerada como establecimiento permanente en el país, ni estará obligada a establecerse en el Ecuador, ni a inscribirse en el Registro Único de Contribuyentes, ni a presentar declaraciones de impuesto a la renta. El apoderado por ningún motivo será personalmente responsable de las obligaciones de la compañía mandante.

  
Yasuyuki Abe  
Representante Legal

**Sumitomo Corporation**

1-8-11, Harumi, Chuo-ku, Tokyo, 104-8610 Japan

# ***Sumitomo Corporation del Ecuador S.A.***

Traducción al español del texto en inglés “**Notarial Certificate**”

Registro No. 78 del 2015

## **CERTIFICADO NOTARIAL**

El presente es para certificar que el Sr. Shinichiro Masuda, abogado representante del Sr. Yasuyuki Abe, Director Representante de Sumitomo Corporation, declaró en mi presencia que el Sr. Yasuyuki Abe firmó el documento adjunto y que su firma es verídica y genuina.

Fechado este 5<sup>to</sup> día de febrero, 2015

Firmado: Yaichiro Yamashiki  
Notario, adjunto a  
La Oficina de Asuntos Jurídicos de Tokyo  
(Dirección): No. 1-10, Nihombashi, Kabuto-cho  
Chuo-ku, Tokyo, JAPON

(Serllo del Notario y de La Oficina de Asuntos Jurídicos de Tokyo)

**ESTE TEXTO ES LA TRADUCCIÓN AL ESPAÑOL DEL TEXTO EN INGLÉS ADJUNTO,  
QUE A SU VEZ ES TRADUCCIÓN DEL ORIGINAL EN JAPONÉS ADJUNTO.**

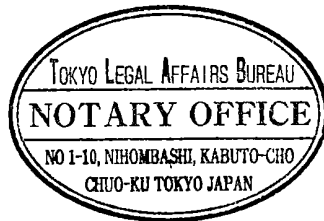



Registration No. 78 of 2015

NOTARIAL CERTIFICATE

This is to certify that Mr. Shinichiro Masuda, an attorney-in-fact of Mr. Yasuyuki Abe, Representative Director of Sumitomo Corporation, declared in my very presence that said Mr. Yasuyuki Abe had signed to the attached document and so the signature was true and genuine.

Dated this 5th day of February, 2015



*Yaichiro Yamashiki* 

Yaichiro Yamashiki

Notary, attached to

The Tokyo Legal Affairs Bureau

No. 1-10, Nihombashi, Kabuto-cho,

Chuo-ku, Tokyo, JAPAN

Traducción al Inglés del texto en Japonés adjunto.

嘱託人 住友商事株式会社 取締役 阿部 康行は、別添文書における署名が自己のものに相違ない旨、代理人増田 慎一郎を通じ、本公証人に対し自認した。

よって、これを認証する。

平成27年 2月 5日、本公証人役場において  
東京都中央区日本橋兜町1番10号  
東京法務局所属

公証人  
Notary

山鋪 弥一郎



Yaichiro Yamashiki

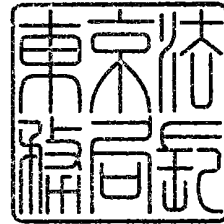
証 明

上記署名は、東京法務局所属公証人の署名に相違ないものであり、かつ、その押印は、真実のものであることを証明する。

平成27年 2月 5日

東京法務局長

加藤 朋 寛



APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Country: JAPAN  
This public document
2. has been signed by Yaichiro Yamashiki
3. acting in the capacity of Notary of the Tokyo Legal Affairs Bureau
4. bears the seal/stamp of Yaichiro Yamashiki, Notary  
Certified
5. at Tokyo
6. FEB. - 5, 2015
7. by the Ministry of Foreign Affairs
8. 15-N0025857
9. Seal/stamp:
10. Signature



A. Ogawa

Ayako OGAWA

For the Minister for Foreign Affairs